



Ausgabe 03/2024  
**Newsletter**



**Machen Sie  
eine Pause,**  
informieren Sie sich  
über unsere Neuigkeiten!

Ausgabe 03 – April 2024



## LÖSUNGEN FÜR DEN 2. RETTUNGSWEG

Mechanischer Antrieb SEZ-NHK mit Nothandkurbel

Der SEZ-NHK-Antrieb lässt sich im spannungsfreien Zustand mit der Nothandkurbel händisch bewegen.

[Mehr Informationen](#)

---



## GROWE/ROLTEX UNTERLAGEN

Aktualisierte Onlineversionen stehen zur Verfügung!

Wir möchten Sie informieren, dass einige Onlineversionen der GROWE/ROLTEX-Unterlagen aufgrund von technischen Änderungen und/oder Neuerungen aktualisiert wurden.

[Mehr Informationen](#)

---



## SUN-TEX-TUCHKOLLEKTION

Erweiterung der SUN-TEX-Tuchkollektion

Das Sortiment der SUN-TEX-Tuchkollektion wird durch PVC-freie Tücher erweitert.

[Mehr Informationen](#)

---

[Nächstes Thema →](#)

Ausgabe 03 – April 2024



## LÖSUNGEN FÜR DEN 2. RETTUNGSWEG

Mechanischer Antrieb SEZ-NHK mit Nothandkurbel

Der SEZ-NHK-Antrieb lässt sich im spannungsfreien Zustand mit der Nothandkurbel händisch bewegen. Dieser Antrieb verfügt über eine einfache mechanische Einstellung der Endpunkte „Punkt zu Punkt“. Die Endlagen müssen nach händischer Betätigung nicht neu eingestellt werden. Eine Parallelschaltung mehrerer SEZ-NHK-Antriebe ist allerdings nicht zulässig! Hierzu muss ein Trennrelais verwendet werden.

### Eigenschaften:

- Absolute Bediensicherheit für SUN-TEX-Elemente durch Nothandkurbel (optional mit Freilauf)
- Schnelles Kurbeln durch kleines Übersetzungsverhältnis 13:1
- Automatische Einstellung der Endlagen
- Endlagen bleiben nach Bedienung der Nothandkurbel erhalten



**Einsatz:** in den Systemen PAKTO®, ELITE XT und SUN-TEX – Vorbau nur in 125er Kastengröße

**Öffnungsgrößen:** Öffnungen, die als 2. Rettungsweg dienen, müssen ein lichtetes Maß von mindestens 900 x 1200 mm haben und dürfen nicht höher als 1200 mm über der Fußbodenkante angeordnet sein.

**Bedienung im Notfall:** Nothandkurbel, Übersetzung 1:13

**Einbau:** Nothandkurbel kann rechts oder links montiert werden.

### Freilauf für Nothandkurbel (optional)

**Einsatz:** für Nothandkurbel Antriebe/Motor NHK

**Einbau:** Kompatibel mit 12 mm Kurbelstangen und Gelenklagern, einfache Nachrüstung des Freilaufs möglich

Wird im Notfall die Nothandkurbel in die falsche Richtung gekurbelt, kann die Anlage zerstört werden und der Behang (Rollladen, Raffstore oder SUN-TEX) lässt sich nicht mehr öffnen. Im schlimmsten Fall, also in einer Notsituation kann der Bediener den Behang nicht öffnen und der 2. Rettungsweg ist nicht frei. Ein eingebauter Freilauf in der Nothandkurbel sorgt hier für absolute Bediensicherheit und schützt die Anlage vor unsachgemäßer Bedienung.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Klicken Sie einfach auf das Prospekt 2. Rettungsweg und schauen Sie sich unseren Onlinekatalog an:



[← Zurück zur Übersicht](#)

[Nächstes Thema →](#)

Ausgabe 03 – April 2024



## SUN-TEX TUCHKOLLEKTION

Das Sortiment der SUN-TEX-Tuchkollektion wird durch die PVC-freien Tücher erweitert

Twilight Pearl und Twilight Comfort – die PVC-freie Lösung für Anforderungen an einen modernen Sicht-, Blend- und Sonnenschutz. Mit der neuen Twilight-Qualität nutzen Sie aktiv das Tageslicht, vermeiden Blendung und schützen Ihre Räume im Sommer vor Überhitzung. Aber nicht nur ein guter Blendschutz ist wichtig für das Wohlbefinden der Menschen, ausreichend Tageslicht in die Räume zu bekommen ist ein wesentlicher Faktor für die Gesundheit. Die Twilight-Gewebe vermeiden Blendung und lassen dennoch Tageslicht in die Räume.

Das Farbspektrum der Pearl- und Comfort-Qualität wurde mit Farbpsychologen auf die modernen Architekturfarben abgestimmt. Harmonische Abstufungen in den Trendfarben setzen die richtigen Akzente.



### Kollektion Twilight als Sicht-, Blend- und Sonnenschutz

- 100 % PVC-frei
- Idealer sommerlicher Wärmeschutz
- Perfekter Sicht- und Blendschutz
- Harmonische Durchsicht
- Textiler Charakter
- Geruchsneutral – ohne Weichmacher
- Hohe Wetterbeständigkeit
- Schwer entflammbar

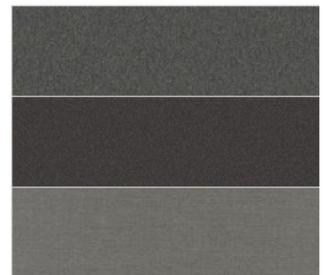
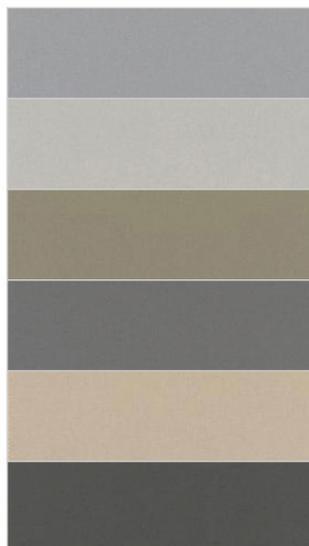
Haben wir Ihr Interesse geweckt?  
Klicken Sie einfach auf die Katalogunterlage SUN-TEX und schauen Sie sich unseren Onlinekatalog an:



### Twilight Pearl



### Twilight Comfort



[← Zurück zur Übersicht](#)

[Nächstes Thema →](#)

## GROWE/ROLTEX Newsletter

---

### Ausgabe 03 – April 2024



## GROWE/ROLTEX UNTERLAGEN

Aktualisierte Onlineversionen stehen zur Verfügung!

Wir möchten Sie informieren, dass einige **Onlineversionen** der GROWE/ROLTEX-Unterlagen aufgrund von technischen Änderungen und/oder Neuerungen **aktualisiert** wurden.

### Kataloge und Preisliste

- PAKTO® (Stand 03/2024)
- Aufsatzelemente (Stand 03/2024)
- Vorbauelemente (Stand 03/2024)
- SUN-TEX (Stand 04/2024)
- SOLAR-POWER (Stand 04/2024)
- 2. Rettungsweg (Stand 04/2024)
- ASV (Stand 04/2024)
- Preisliste (Stand 04/2024)



Wir empfehlen Ihnen, regelmäßig die aktuellen Onlineversionen unserer Unterlagen zu nutzen (Fachhändlerbereich, App, GKM). Loggen Sie sich einfach in Ihren persönlichen Bereich ein: [www.rolladen-growe.de](http://www.rolladen-growe.de) oder [www.roltex.de](http://www.roltex.de)

Eine Übersicht der Anpassungen finden Sie in der GKM-Bibliothek bei den Katalogunterlagen oder nehmen Sie mit uns Kontakt auf – ihr zuständiger Ansprechpartner im Außen- und Innendienst unterstützt Sie gerne!

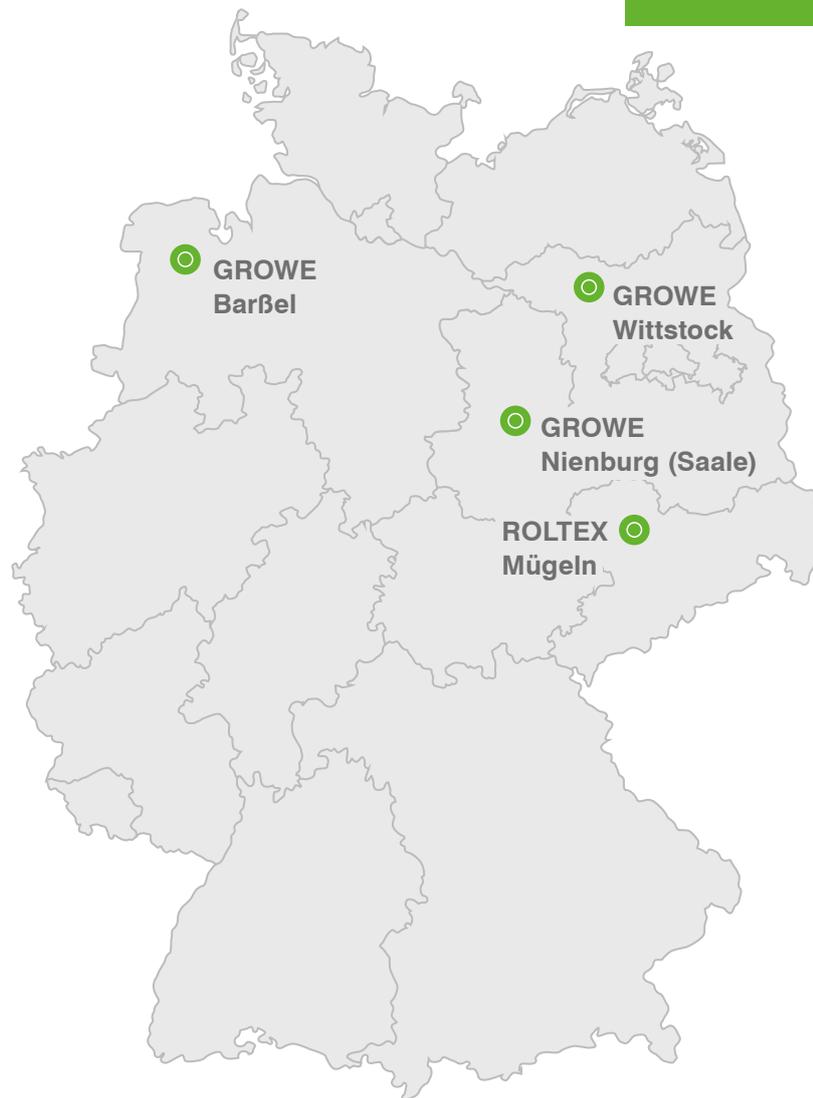
**Mit Herausgabe der aktualisierten Onlineversionen verlieren alle bisherigen GROWE/ROLTEX-Unterlagen ihre Gültigkeit.**

[← Zurück zur Übersicht](#)



**Kontaktieren  
Sie uns.**

**Wir informieren  
Sie gern!**



#### **GROWE Barbel**

Growe, Rolladen und Bauelemente GmbH

III. Hüllenweg 36  
26676 Barbel  
Tel.: 0 44 99 / 84-0  
Fax: 0 44 99 / 84-99

#### **GROWE Wittstock**

B. Growe GmbH

Prignitzer Straße 18  
16909 Wittstock  
Tel.: 0 33 94 / 47 97-0  
Fax: 0 33 94 / 47 97-21

#### **GROWE Nienburg**

Growe Rollladenbau GmbH

Am alten Wasserwerk 2  
06429 Nienburg (Saale)  
Tel.: 03 47 21 / 41 44-0  
Fax: 03 47 21 / 41 44-29

#### **ROLTEX Mügeln**

Roltex Rolladenfabrikation GmbH

Zum Gewerbegebiet 4  
04769 Mügeln  
Tel.: 03 43 62 / 4 22-0  
Fax: 03 43 62 / 4 22-11

